

**ICOMERCIALES**  
El anuncio solo produce cuando se coloca en el diario preferido por los que pueden ser vuestros clientes.

# HERALDO ALAVES

DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN LA CAPITAL Y EN LA PROVINCIA

AÑO XXIX.—Nº 8.416

Red. y Adm.: Dato, 47.—Teléf. 96

Franqueo concertado.—Apartado, 14

VITORIA, Lunes 21 de enero de 1929

**El Muy Ilustre Señor**  
**Doctor don José María Gómez y Sainz de Aja**  
Arcediano de esta Santa Iglesia Catedral  
Falleció en la paz del Señor el día 20 de Enero de 1929  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
R. I. P.

**El Exmo. e Ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis, Ilmo. Cabildo Catedral, sus resignadas hermanas doña Carolina y la Rvda. M. Carmelo, Carmelita de la Caridad (ausente), hermana política doña Jacoba Cruzado, sobrinos, primos y demás parientes,**

SUPLICAN a usted se sirva encordarle a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y asistir a los FUNERALES que tendrán lugar en la S. I. Catedral, a las DIEZ Y MEDIA de la mañana, terminadas las Horas Canónicas del martes 22 del corriente, y acto seguido a la CONDUCCION DEL CADÁVER; así como también a las HONRAS FÚNEBRES que se celebrarán a la misma hora los días 23 y 24 del actual en la mencionada S. I. Catedral.

Vitoria, 21 de enero de 1929.

El duelo se recibe en la casa mortuoria: SANTA MARIA, 8, 2.º, y se despide en el sitio de costumbre.

Los que por olvido no hayan recibido esquela, dénsela por avisados con la presente.

Los Excmos. y Rvmos. Sres. Arzobisplos de Valencia, Burgos, Valladolid y Santiago y Obisplos de Vitoria, Madrid-Alcalá, Orihuela, Santander y Ciudad-Real se han dignado conceder las indulgencias en la forma acostumbrada.

FUNERARIA DE VICTOR LAUZURICA, CORRERIA, 17

**La pistola «Humanitas»**

**El suceso de esta madrugada**

**Mañana se probará en nuestro Matadero**

**Un hombre herido en riña**

**E.M.I.S.D. José María Gómez**

La enfermedad que venía aquejando a nuestro respetable amigo el M. I. señor don José María Gómez y Saiz de Aja, Arcediano de esta Santa Iglesia Catedral, tuvo a última hora de la tarde de ayer el fúnebre desenlace que no por esperado ha dejado de causar honda impresión en nuestra Ciudad donde en cada habitante tenía el ilustre muerto un amigo que correspondía al cariño con que el señor Gómez trataba a todos.

Hombre bondísimos don José María, como cariñosamente le llamábamos no obstante la dignidad de que se le había investido y en virtud de la modestia de que supo rogar siempre lo mismo su persona que sus actos, en su haber quedó total cuenta con un favorabilísimo saldo, formado por la abundancia de las más nobles virtudes y enriquecido por su actuación meritísima en aquellos sus años de Consiliario del Centro de Obreros Católicos, cuyas bases asentó de manera firme y a cuya vida atendió con el triple ejercicio espiritual, recreativo y de mitura ayuda, hasta lograr mediante el desarrollo próspero de la obra, y la munificencia de un ilustre Piñado, quis aquella estableciera su permanencia en edificio propio, convirtiéndose en lo que es hoy Casa Social Católica.

Y como estuvieron siempre vivas sus preferencias por la clase humilde, fundó luego el Sindicato de las Obreras de la Aguja, que bautizó con acierto indiscutible, con la advocación simpática de nuestra Excelsa Patrona: «La Blanca».

Conseguirlo, dedicó sus desvelos y sus entusiasmos todos, visitando diariamente sus claves y edificando a las asociadas con la unión de su palabra y con el ejercicio de sus virtudes.

La santa muerte del señor Gómez ha sido una lógica consecuencia de su vida sencilla. Rodeado de sus familiares, hermanos y sobrinos y de algunos íntimos suyos y de la familia, entregaba su alma a Dios Nuestro Señor. Momentos después, las campanas de la Catedral tañían tristemente, llevando la infame nueva a todas partes.

Mañana, a las diez y media, se celebrará en nuestro primer templo funeral solemne en sufragio de su alma y acto seguido se conducirá su cadáver al Cementerio de Santa Isabel. El miércoles y jueves se celebrarán también en la Catedral horas fúnebres.

Entre las hermanas del virtuoso fallecido, así como el Excmo. señor Obispo y el Ilmo. Cabildo de la Diócesis, el testimonio de nuestro pesar.

**SUFRIENTES**

Con motivo de la muerte del muy ilustre señor Arcediano don José María Gómez, Director del Centro de Obreros La Blanca, esta Sociedad ha acordado celebrar mañana martes, a las siete y media, en el local del Centro (Alberca Vieja, frente a la imprenta de la Diputación), una misa de comunión en sufragio de su alma.

La Junta invita a este acto y al servicio que durante nueve días se rezará a las ocho de la noche en el mismo local, a todas las sociedades actuales, antiguas y protectoras del Centro.

**Banco de Vitoria**

Desde el día de la fecha, y cumpliendo lo acordado en la Junta General de Accionistas celebrada el día 20 del actual, se paga por este Establecimiento el dividendo complementario de tres por ciento, o sean seis pesetas cincuenta centavos por acción, que con el reparto en el mes de julio último representa un 6 por 100 del capital desembolsado.

El pago de este dividendo se efectuará contra el cupón número 14.

Vitoria 21 de enero de 1929.—El Secretario, Luciano Páramo.

**Para «Varios vecinos del Prado»**

Hemos recibido un razonable escrito firmado por «Varios vecinos del Prado», que no insertamos hoy por haber omitido los remitentes, un requisito que hemos hecho indispensable para estos efectos: el de acompañar a todo documento que se nos envíe para su inserción, sin firma personal, la de algunos de los peticionarios.

Cumplido este trámite, inmediatamente le daremos cabida.

**Anuncio**

Los ejercicios de las oposiciones a la Dirección de la Graduada de Párvulos de esta Ciudad darán comienzo en esta Escuela Normal de Maestras el día 26 del corriente a las ocho y media de la mañana.

Vitoria 19 de enero de 1929.—La Presidente del Tribunal, Julia Ochoa.

**Choca un autobús**

VALENCIA.—Un autobús de la línea de El Grao, por evitar chocar con un vehículo que venía en dirección contraria, frenó rápidamente y fue a dar contra un árbol.

Resultó muerto el vijero Joaquín Casullo. Hay cinco heridos graves y otros seis de menor importancia.

PARA MAÑANA  
Páginas de humor,  
LOS YANKIS Y LOS TOROS.  
Por Desperdicios

## RESUMEN TELEFÓNICO

# Se ha resuelto la huelga en Barcelona

### MADRID

#### LA HUELGA DE BARCELONA SE HA RESUELTO

MADRID.—El Gobernador civil de Barcelona ha celebrado una extensa conferencia con el ministro de la Gobernación.

En ella le ha informado que ha quedado resuelta totalmente la huelga de los obreros del ramo de construcción de la Exposición de Barcelona.

EL MINISTRO DE HACIENDA, INTENDIDO

Por hallarse algo indisposto no ha acudido esta mañana a su despacho el ministro de Hacienda.

#### UN PUENTE EN TOLEDO

Al ministro de Fomento ha visitado una comisión de Toledo para para entregarle el proyecto de un nuevo puente sobre el Tajo.

#### LA PRENSA EN LA EXPOSICIÓN DE SEVILLA

Ha regresado de Sevilla el jefe del Gabinete diplomático.

Le acompañaba en su viaje el director de la Hemeroteca. Este, por encargo del general Primo de Rivera,

llegó a Sevilla para inspeccionar la construcción del pabellón de Prensa moderna y retrospectiva que figura en igual estado.

Nada podrá decir de su resultado hasta que esta tarde se pase lista en las obras y se haga el cómputo de los obreros que acuden al trabajo.

#### LOS ALBAÑILES VISITAN EL GOBIERNO

Esta mañana, encontrándose ante el gobernador, ha llegado a

## CRÓNICA DE SOCIEDAD

### LOS QUE VIAJAN

De San Sebastián ha llegado don José María Mayor.

### EL GOBERNADOR MILITAR

El sábado, en el rápido, y acompañado de su señora, hija Mary e institutriz de esta Ms. Gertrude Keloe, regresó de Madrid el general don Javier Azpíllaga Arteche, Gobernador Militar de esta Plaza, haciendo cargo seguidamente del mando en el que cesaron los coronellos de los regimientos de Alfonso XIII y Coenca que los desempeñaban durante su ausencia.

### EL ANCORA DE ABECUCHO

Con motivo de cumplirse el 75 aniversario de la fundación de esta vitoriana

La Pianola del Moderno si la echan una perra, toca, delante, «El infierno»; y «el ataque del pan tierno» con CHOCOLATE DE EZQUERRA.

### La Cooperativa Cívico Militar

Ayer celebró la acostumbrada Junta general la Sociedad Cooperativa Cívico Militar, siendo aprobada la gestión de la Directiva, así como la Memoria presentada y el balance de cuentas.

Se acordó repartir un dividendo de cinco por ciento con arreglo al consumo.

Fue elegida la siguiente Junta Directiva:

### JURADO

Presidente, Excmo. señor don Javier Azpíllaga Arteche; vicepresidente, don Cipriano Valle Ocerio; vocales, don José María Otazu, don Juan Jiménez Echevarría, don Ignacio Díaz Olano, don Francisco Echávarri Zafala, don Prudencio Sáez de Díaz, don Francisco Romeo Apóstol y don Alejandro Mendiábal.

### JUNTA DE GOBIERNO Y ADMINISTRACIÓN

Presidente, don Alfredo Tabar Ripa; vicepresidente, don Ascensio Revés; tesorero, don Lucio García Nieva; vicepresidente, don Ricardo Osma Peñafiel; secretario, don Jesús Izquierdo Fernández de Letam; vicesecretario, don Julián Echenique; vocales, don Arturo Martín Alcántara, don Angel Salazar Ávila y don Moisés Vitoria García; vocales suplementos, don Eugenio Arias Elias, don Vicente Pérez Oyanguren y don Mariano Torres Cañiel.

—El sábado a las cuatro se verificó la confluencia al Cementerio del joven héroe Francisco Padura, perteneciente a una estimable familia de Amurrio. Presidió el duelo el coronel interino del regimiento señor Cañedo, los dos comandantes y algunos familiares del fallecido; concurren además todos los jefes y oficiales franceses de servicio, con lo cual se ha puesto nuevamente de relieve el afecto que une siempre a los jefes de los cuerpos de nuestra guardia, con los soldados que sirven en los mismos.

Esta mañana se ha celebrado en la iglesia de las Desamparados una misa de sufragio por el alma del malogrado Padura, con la misma solemnidad de duelo y asistiendo en nombre de la familia, a la que enviamos nuestro pésame, el ex presidente de la Diputación, don Dionisio Aldama.

visitarse una comisión de albañiles de los que trabajan en las obras de la Exposición.

Les ha recibido el señor Azcárraga, secretario, quien ha manifestado que aunque se ignora el número de los que han vuelto al trabajo, sin embargo, las impresiones eran buenas.

### EL BANCO DE «LOS PREVISORES»

PAMPLONA.—Ayer domingo tuvo lugar en esta población la inauguración de las oficinas del Banco Popular de «Los Previsores» de Pamplona.

Los locales lujosamente instalados fueron bendecidos por el Ilustrísimo señor Obispo de Pamplona, pronunciándose en este acto elocuentes discursos por el Excmo. señor don Emilio González Llana y don Francisco Pérez Fernández.

Asistieron el gobernador civil de Navarra y personalidades distinguidas de la población, así como representaciones de la Banca y comisiones previos de las provincias vascas.

### DECLARACIONES DE PAGES

BILBAO.—El empresario Pages, que ha llegado de San Sebastián, ha confirmado que tiene la exclusiva de conciertos del bajo Mardones.

La temporada taurina comenzará en Bilbao el 17 de marzo, alterando los novilleros Ricardo González, Aguirre y Izquierdo.

Belmonte no toreará la temporada próxima.

### Joven muerto por un «auto»

A última hora de la tarde de ayer, un auto de la matrícula de San Sebastián, dedicado al transporte, arrolló y mató cerca de Lapuebla de Aranzón, a un muchacho de dicho pueblo.

Son frecuentes las desgracias que se registran en esta carretera y ello debería ser causa para que las autoridades, las Corporaciones provinciales de Álava y Burgos mejor a quienes interesa el referido tránsito, se preocuparan de ponerla en condiciones de evitar la repetición de estos accidentes, previéndose además contra otros que pudieran alcanzar proporciones aún más sensibles.

Existe un proyecto de desviación de dicha carretera, según el cual salvarían los vehículos no sólo el cruce por el pueblo, sino también el de dos pasos a nivel; y creemos que con la orientación que a la política de comunicaciones y turismo está imprimiendo el Estado, no sería difícil obtener una rectificación tan beneficiosa para todos.

Sobre su mesa vimos una Memoria de la Sociedad «El Ancora» de Abecucho.

Esta tarde nos dijo que iría a los los depósitos del Gorbea con el ingeniero señor Uría, que ha llegado de Madrid, y estuvo en la Alcaldía con datos del proyecto de abastecimiento para Vitoria para un largo plazo de tiempo, contando, como es natural, con el crecimiento de la población.

Nos dijo que había confeccionado el orden del día para la sesión del próximo jueves, pues el miércoles, como Santo de Su Majestad el Rey, no habrá sesión.

A propósito de esto le indicamos si habría ese día recepción oficial en la Casa Consistorial, a lo que nos dijo, que aunque no tenía noticia oficial, creía que se celebraría allí, como es costumbre.

### VISITA INTERESANTE

Estuvieron en la Alcaldía don José María Mayor, acompañado de los veterinarios municipales señores Bertricano y Alonso, y el concejal señor Elzaundi y el administrador del Matadero señor Rasines, para que se realizase la hora en que mañana habrá de hacerse la prueba de la pistola automática «Humanitas» para el sacrificio de los animales sin sufrimiento.

El señor Alcalde señaló la de las tres y media de la tarde de mañana, quedando los veterinarios encargados de preparar la res. El Alcalde hará las invitaciones de rigor.

De todo ello nos ocupamos en otro lugar.

# La jornada deportiva de ayer

## Las semifinales en Madrid y en Barcelona

### El Real Madrid venció por 3 a 1 al Atlético de Bilbao

MADRID.—El encuentro celebrado ayer tarde en el campo de Chamartín entre el Real Madrid y el Atlético bilbaíno había despertado enorme expectación, tanto que el terreno del Real Madrid presentaba un aspecto magnífico totalmente ocupadas sus graderías por enorme gentío. Esto dio lugar a que durante el encuentro en la grada de la general ocurriera un accidente que produjo varios heridos, al caer el público en avalancha sobre los que estaban ocupando las delanteras.

A esta enorme expectación ha respondido el encuentro a medias nada más. El Real Madrid ha triunfado por tres tantos contra uno, pero la diferencia conseguida ha sido alcanzada sin llegar a demostrar su clase de otros encuentros, más que en algunos momentos.

El Atlético produjo excelente impresión. Su juego arrollador y destructor tuvo las consecuencias que se esperaban; que fué el imponerse en algunos momentos, precisamente por su empuje más que por la habilidad. Esta fogaosidad fué precisamente lo que les hizo ser menos serenos de lo necesario y desaprovechar un pasé de Unamuno a su mejor de la portería.

Morera le imitó poco después, lanzando fuera el balón cuando estaba solo ante Blasco. Y con dominio alternativo acabó el encuentro.

Arbitró bien Villata, y los equipos se formaron así:

**REAL MADRID:** Cabo; Quesada, Urquiza; Prats, Esparza, Peña; Lazcano, Triana, Rubio, Uribe; Morera.

**ATHLETIC DE BILBAO:** Blasco; Larraoceta, Juanín; Garizurieta, Lejarreta, Roberto; Lafuente, Bergaréche, Unamuno, Calero, Juanito.

**FRANCISCO DÍAZ.**  
Madrid, enero.

### Triunfa el Español sobre el Barcelona por 2 a 0

BARCELONA.—En el campo de la carretera de Sarría, se jugó ayer el ansiado partido, correspondiente a las semifinales del campeonato, entre los propietarios del terreno y el Barcelona. Debido a los precios excesivos que regían para presenciar el encuentro y a pesar de la expectación que siempre produce un duelo Español-Barcelona, el lleno no fué completo, dándose el caso de que a la hora de comenzar el partido la reventa ofrecía entradas a bajo precio.

El madrileño Melcón alineó a los equipos de la siguiente forma:

**ESPAÑOL:** Zamora; Saprissa y Portas; Traval, Solé y Tena I; Beltráñez, Broto, Tena II, Padrón y Boch.

**BARCELONA:** Platko; Walter y Más; Martí, Guzmán y Castillo; Pieira, Samitier, Arocha, García y Sagibarba.

Sale el Barcelona, jugando el Español a favor de viento. A los pocos minutos de comienzo el encuentro el medio centro, azulgrana, Guzmán, al intentar cortar de cabeza un balón alto en mala postura, fracturándose el brazo izquierdo, teniendo que ser retirado a la caseta para no volver a salir en el resto del partido. Esta baja produce el natural descalabro del equipo del Barcelona, teniendo que hacer un conjunto completamente absurdo, al tener que pasar Castillo al medio centro y bajar Arocha a medio.

El equipo del Barcelona juega completamente desmoronizado y únicamente la defensa es la que no pierde la moral. Los españoles aprovechan la ocasión para lanzarse sobre la portería de Platko y a los seis minutos un chut de Broto bate a Platko al llegar a las mallas rozando un ángulo.

El público españolista ovaciona la jugada. Sigue el juego de completo dominio españolista y únicamente Samitier y Sagibarba, en la delantera, hacen muy tarde una escapada suelta, que es cortada con facilidad por la defensa deportivista. A pesar del dominio de las huestes de Zamora por la imprecisión de los delanteros, no sacan fruto a su gran dominio, aparte de la estupenda labor que realizan Walter y Más. Un gran chutazo de Padrón es detenido por Platko en espléndida estirada. Una escapada de Samitier parece gol seguro y cuando Zamora sale a echarse a los pies del enemigo, Portas le zancadillea ganándose Melcón una gran pitada por no castigar penalty. Beltráñez saca magníficamente un corner que es desperdiciado por la tripleta central española.

Cou el resultado de uno a cero termina

### Cómo se portaron los madrileños

A la impetuosidad del Athletic ha contestado el Real Madrid con su habilidad característica. Los delanteros han cedido muchas veces ante la codicia y dureza de los defensas norteamericanos, pero la habilidad de algunos jugadores del Madrid como Triana y Rubio, especialmente el primero, han logrado desbordarles en varias ocasiones evitando el choque con la defensa bilbaína. Triana fué el mejor del equipo. Sin embargo ante la decisión de los adversarios, ha realizado jugadas magníficas de filigrana y precisión que en algunos momentos han llegado a desconcertar a los defensas y medios bilbaínos. Menos decidido Rubio también ha suplido en algunas jugadas, con su habilidad, la falta de decisión en los momentos oportunos, pero su apatía en los últimos momentos ha privado al Madrid de apuntarse algún tanto más que le hubiera sido muy útil para esperar con más confianza el resultado de San Mamés. Uribe y Morera formaron una línea excelente, siendo esta la de más ímpetu, aunque en Uribe se apreció también algo de apatía en algunos momentos decisivos. Lazcano fué el que estuvo muy por bajo de su nivel normal de juego. No puede achacarse esto a la excelente labor realizada por Echevarría, pues Triana con sus inimitables jugadas dejaba casi siempre completamente desmarcada a Lazcano y este, hubiera podido aprovechar mejor las ocasiones, pero a pesar de su gran voluntad, no consiguió lucirse como en los partidos anteriores.

Pasados los momentos de tanteo, el Madrid realizó sus avances mezclando oportunismos cambios de juego y jugadas de filigrana, invadiendo con ello la lucha para pasar a dominar los locales.

Rubio fué el primero en hacer peligrar la meta de Blasco, pues lanzó un tiro fortísimo y desde lejos, que el portero vizcaíno blanqueó admirablemente.

Poco después fué el mismo jugador quien, aprovechando un lío ante el marco bilbaíno, lanzó un tiro raso que Blasco desvió muy bien.

Con algunos avances del Atlético, bien llevados por Juanito y Lafuente, se niveló nuevamente el juego; pero el Madrid, en una bonita jugada, marcó su primer tanto, al rematar Triana, en las mismas manos de Blasco, un pase de Rubio, el cual lo había aprovechado de un centro de Morera. Este tanto, logrado a los veintitrés minutos, animó al Madrid, que se impuso ligeramente en el resto de este tiempo.

En la segunda mitad, el Madrid salió decidido a no desaprovechar esta ventaja que tenía de jugar en su campo, y a los pocos momentos de haber empezado, un centro de Morera fué rematado por Lazcano. Repitió Blasco el tiro, pero Rubio pudo aprovechar la debilidad del rechace para marcar el segundo.

Aumentó el ánimo del Madrid con esta ventaja, y logra un nuevo tanto a los quince minutos, de un tiro fortísimo de Rubio, que desvió Blasco a la red.

Conseguida esta distancia de tres a cero, el Madrid decayó notablemente, quizás fuera por cansancio. Pero es lo cierto que dejaba pasar el balón sin hacer mucho por alcanzarlo, especialmente Rubio.

Entonces comenzó el dominio del Atlético y la defensa del Madrid tuvo que emplearse a fondo.

Faltaban quince minutos para terminar, cuando un centro de Lafuente fué desviado por Cabo y Calero pasó a Juanito, el cual, antes de que el guardameta del Madrid se levantara del suelo, mandó el balón a la red. El tanto fué anulado porque antes había pitado el árbitro una falta de Calero.

Poco después el Atlético repitió la jugada con más éxito, y el centro de Lafuente originó un lío ante el marco madrileño. Un despeje flojo de Cabo, lo aprovechó Calero para marcar con la cabeza el único tanto.

Los últimos momentos fueron de dominio atlético. Bergaréche perdió un tanto seguro al desaprovechar un pasé de Unamuno a su mejor de la portería.

Morera le imitó poco después, lanzando fuera el balón cuando estaba solo ante Blasco. Y con dominio alternativo acabó el encuentro.

Arbitró bien Villata, y los equipos se formaron así:

**REAL MADRID:** Cabo; Quesada, Urquiza; Prats, Esparza, Peña; Lazcano, Triana, Rubio, Uribe; Morera.

**ATHLETIC DE BILBAO:** Blasco; Larraoceta, Juanín; Garizurieta, Lejarreta, Roberto; Lafuente, Bergaréche, Unamuno, Calero, Juanito.

**FRANCISCO DÍAZ.**  
Madrid, enero.

### Formidable triunfo del Deportivo Alavés en Valencia

## Las semifinales en Madrid y en Barcelona

Hemos celebrado una conferencia telefónica con nuestro entrañable «Barbie», espía del HERALDO en la expedición de los blanciazules a Valencia.

Nuestro hombre estaba loco de contento. El triunfo del Deportivo en Mestalla, rotundo e indiscutible, es motivo justificado para la enajenación. Atrozadamente nos suelta el conferenciante una serie de «camelos»:

—Formidable, chico. Azucar canda. Yo jamás he visto jugar al Deportivo como esta tarde.

—Pero bien. Ten en cuenta que a nosotros lo que nos sirve es información, noelogios, que esos ya los buscaremos en el diccionario.

—Apunta, pues. El viaje de la segunda etapa una deficiencia. Tal vez porque nos ibamos haciendo al «transatlántico», a todos se nos hizo muy breve. En Teruel nos detuvimos a «jamar» y dimos una vuelta por la población. Por cierto que «Kirru» tuvo que hacer de cicerone con una pareja de inglesas que preguntaban con mucho interés por los amantes.

—Y quién es «Kirru»?

—No lo sabías? Kirru es Ibarra. Siguiendo la tradición, el «consejo de jugadores» acordó bautizar al guernique con el disidente sendónimo, objeto incluido de polémicas. ¡Verdad que tiene gracia el nombre de guerra del de la villa toral!

—No está mal. Pero continúa, que el reloj avanza, y esto parece que ya largo.

—Pues «Kirru» tuvo que demostrar sus conocimientos del idioma británico y la paleta de inglés, un matrimonio muy pintoresco, lo querían llevar contratado. A poco nos quedamos sin «extremo»!

—Más «camelos»?

—Quería decir sin extremo. Perdona. Otra cosa. San Martín, a quien se explicó el trágico fin de los amantes, dijo esta frase gráfica:

—Qué sosos! Para atacar el mal de amor lo mejor es buen vino y buena chuleta.

—A lo que el gran capitán replicó:

—Eso es bueno también para la gripe.

—Vamos con el partido. ¡Tienes alfa la nota que te pedí?

—Qué nota ni que pepinillos en viñedo! ¿Crees que yo me acordé de tomar notas? Bastante tenía con mantener el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada. El ala derecha por su técnica y filigrana y la izquierda por su valentía y rapidez, unidas por Olivas, en un buen chutazo, fueron inclinando el partido a su favor.

—Hubo tantos en la primera parte?

—Uno, muy bonito, de Albeniz. Con uno a cero terminó la primera parte. En la segunda, con el Deportivo en

el primer tiempo que ha defraudado al público, pues a pesar del handicap que ha supuesto para el Barcelona la baja de su medio centro y de lo dominados que han estado por sus contrarios; éstos no han aprovechado su insistente dominio durante el cual de no haber fracasado los delanteros podrían haber marcado mayor número de goles.

Empieza el segundo tiempo con juego nivelado pitando numerosos fuats a ambos equipos. Una gran combinación entre Samitier y Sagibarba es cortada por Saprissa zancadilleando a Samitier cerca del área de penalty, castigándose al Español con gol causa la desanimación en las líneas del Barcelona, aprovechándose de este descanso los españoles para dominar insistenteamente a los azulgrana pero la acertada defensa de Walter y Más anula la labor de los atacantes.

Este gol es cortado con facilidad por el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

El ala derecha por su técnica y filigrana y la izquierda por su valentía y rapidez, unidas por Olivas, en un buen chutazo, fueron inclinando el partido a su favor.

—Hubo tantos en la primera parte?

—Uno, muy bonito, de Albeniz. Con uno a cero terminó la primera parte. En la segunda, con el Deportivo en

el primer tiempo que ha defraudado al público, pues a pesar del handicap que ha supuesto para el Barcelona la baja de su medio centro y de lo dominados que han estado por sus contrarios; éstos no han aprovechado su insistente dominio durante el cual de no haber fracasado los delanteros podrían haber marcado mayor número de goles.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bienzobas que pasa a Mariscal, que consigue el primero. La segunda por una jugada de Bienzobas que se convierte en el pívó en la boca para que no se me escapase la baba. ¡Cómo jugó el Deportivo Alavés! Y sobre todo la linea delantera muy bien conjuntada.

Los guipuzcoanos, en sus escasas ariancadas, se mostraron muy peligrosos y en dos de ellas consiguieron los dos goals la primera por obra de Bien

# ¡NOVIOS! comprad vuestros MUEBLES en La Amuebladora Vitoriana y encontraréis buena calidad y economía

3, Sebastián Fernández,  
(antes Portal de Barreras) 3

Manuel Alonso VITORIA

## La lección de los árbitros

Querían que el expresidente norteamericano Taft estaba cierto día en un Estado del Sur conversando con tres negros.

Mr. Taft que es hombre de humor les hizo la siguiente pregunta:

—Me queréis explicar por qué sois republicanos? A quién me de la mejor respuesta le prometo un hermoso pavo.

—Yo soy republicano, dijo el primero, porque nuestro partido ha abolido la esclavitud y nos ha hecho libres.

—Yo, dije el segundo, soy republicano a causa de las tarifas.

El tercero movió la cabeza, se rascaba, se pegaba en la frente para que brotase la esperada respuesta. Y, por fin, respondió:

—Yo soy republicano porque... porque quiero el pavo.

—Pues tú lo tendrás, porque te lo has ganado, exclamó Mr. Taft muerto de risa.

Así, no pocos creen que, la mayoría de los árbitros de fútbol, se han metido en esas andanzas pensando en el pavo.

No lo creemos nosotros. Tampoco que ninguno haya pensado en ello. Pero, son los menos.

Ahora bien, sea por el pavo o no, lo evidente es que los árbitros en el fútbol tienen demasiadas facultades... para lo malo que son, en general.

Y debemos ir a que sean aptos, a que reúnan las condiciones debidas.

Un árbitro debe reunir tan excelentes aptitudes morales como físicas.

Unas y otras son esenciales, se complementan.

Y aún se podría escribir del árbitro: no basta serio sino parecerlo.

A nuestro modo de ver, puestos a reducir en esas aptitudes, más toleraremos una mengua en lo físico que en lo moral.

Le decían a un eminente jurísculo cuando recomendaban a un pasante:

—Si viene usted que magníficamente se sabe todas las leyes!

—Me parece que no me sirve, contestó.

Pero otro día le dijeron en una recomendación semejante:

—Es una maravilla entendiendo todas las leyes.

—Admitido desde este instante.

Pues algo semejante ocurre con los árbitros, con muchos árbitros:

—Se saben las reglas del fútbol pero no las entienden.

Para muchos el árbitro es un hombre que se pone una chaquetilla con trenzillo, que siempre lo hace muy mal, que se vende, que es un ignorante, en fin, que es la suma y compendio de todas las calamidades, porque hasta a la trencilla la vituperan.

No hay que exigirle las cosas.

Muchos árbitros fracasan por culpa del público que es muy ignorante en lo que a esa misión se refiere.

Y es muy ignorante porque conoce el reglamento con crasísimos errores.

Y está en posesión de esos grandes errores porque se los han enseñado los arbitrajes.

Así que, la colectividad recoge los frutos de unos cuantos que hicieron arbitrajes descabellados.

Lo malo es que estos descabellados se prodigan ahora.

Al público, a la masa, lo que más le exaspera es que el árbitro no castigue una falta cometida o que castigue alguna que no ha existido, en realidad o en la vista del protestante.

La casi totalidad de los tumultos radican en eso.

De ahí suelen provenir todas las exclamaciones y diatribas más violentas:

—¡Vendido! (algunos también dicen chabón)! ¡Canalla! ¡Invergüenza!

Parte de los protestantes que sin duda son muy mal pensados (no podemos creerles capaces de hacer todo lo de que ellos acusan a los demás) emplean una fraseología algo más concreta:

—¿Cuánto te han pagado?

No comprenden, sin duda, que un árbitro pueda equivocarse. Es una pena que a ellos no les haya dado por serlo. Aunque... ¡mas vale que no! No fuese que con mayor razón habría que hacerles esa pregunta.

Francamente esas equivocaciones me sulfuran poco. He comprobado la honestidad de muchos errores de vista.

Durante un partido vais a limitaros a contemplar un banco, nada más que

un banco de espectadores. La extensión del banco nos es indiferente. Basta con que sea banco y con que haya en él unas cuantas personas sentadas.

En un momento dado unos gritarán reclamando una falta, otros estarán indiferentes porque nadie han visto y otros chillarán negando que se haya visto una falta, que es aun más que no haber visto. Y todo eso en unos pocos metros de terreno.

—o—

Bien está que los árbitros vean todo esto es, que vean lo que existe y que no vean lo que no existe. Pero es casi lo que menos me interesa en los árbitros. ¿Qué importa que vean si no entienden el reglamento del juego?

Con ver no se hace nada. A esto que se ha visto hay que saber aplicar lo que para su caso esté reglamentado.

Y en esto si que están detectables nuestros árbitros.

Son contadísimos los que ban estudiado las Leyes del juego. La casi totalidad han hecho el empollón, el currere, lo que queráis menos entenderla, desmenuzarla, interpretarla.

Nos perdonarán esos buenos chicos si decimos que una parte del mal ha estado en que parte de los árbitros se han hecho árbitros sin tener previamente una base de cultura, muchísimo más necesaria de lo que puede suponerse.

Llevaba el árbitro que le tocó en «suerte» a nuestro Reserva, setenta y cinco minutos de un arbitraje muy aceptable, con muy escasos errores y tirando a bueno. Pero a los treinta minutos del segundo tiempo, cuando el Deportivo contaba ya con los dos puntos como seguros, una arrancada de los areneros, que Vea-Murguía trató de cortar con una estirada exponentially al portero para evitar el remate de los contrarios, fué sancionada por Acillona con la pena máxima.

Con esa sanción quedó patente la parcialidad del vizcaíno, porque Vea no tocó el balón con la mano y aunque lo hubiera hecho no se habría apreciado en su jugada intención de hacer tal cosa.

Unánimemente, que al principio contaba el partido como perdido por el Deportivo, dada la altificación rara del mismo, abroncó al árbitro muy merecidamente y al final del encuentro el señor Acillona tuvo que ser protegido por la Guardia civil. La cosa, afortunadamente, no pasó a mayores, gracias a la intervención de los directivos del Club local, de los señores Lascay y Lorente y de la fuerza armada que salvaron a dicho señor de las iras del respetable.

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil? Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a los contendientes?

Pero cuando menos que sepa interpretar el Reglamento. Digo mal, entenderlo.

—No han acabado con la carga varonil?

Con ella han concluido los árbitros porque no la toleran. Esos miserables árbitros que ven impasibles no pocas calamidades.

Para discernir sobre la intención en las faltas hay que ser un poco psicólogo.

—Hasta eso se va a pretender que sean los árbitros? —dijo alguien.

—Y por qué no?, respondió yo.

Un árbitro tiene que saber distinguir entre la intención y la no intención en las faltas. Como ha de saber precisar bien el peligro y la violencia. Y ha de saber encavar la lucía a lo cual no es muy prudente el saber conocer a

## Crónica religiosa

CALENDARIO PARA MAÑANA

Día 22. Martes.—Santos Vicente, mártir; Anastasio, monje; Oroncio, Víctor, mártires; Gaudencio, obispo; Domingo, abad.—La Misa y Oficio divino son de San Vicente, con rito semidoble, y color encarnado.

Nació San Vicente en Huesca y pasó a Zaragoza siendo aún niño. Criado bajo la dirección de Valero, Obispo, aprovechó mucho Vicente y la ordenó diácono de su iglesia, encargándosele, además, la predicación, convirtiéndole a muchos con su palabra y ejemplo. Daciano, Gobernador de Tarragona, mandó prenderles, y cargados de cadenas fueron conducidos a Valencia. Al interrogarlos, el Obispo Valero, que era tartamudo, dijo a Vicente que contestase por los dos. Ofendido Daciano por el desprecio que hizo de los ídolos, desprecia a Valero, y descargó su furia sobre el joven diácono. Le pusieron en la catasta, desplazaron su cuerpo con uñas de hierro y le quemaron en unas parrillas, sin que le faltase la alegría. Como la gente al ver estos martirios se convertía, lo pusieron en la cárcel en un lecho de hierro y se convirtió en rosas, llenándose el calabozo de una claridad celestial y fragancia deliciosa, oyéndose una música que admiró a los guardias, convirtiéndose todos, incluso el alcalde. Sabedor Daciano de lo que pasaba, manda se le saque de la cárcel y le acuesten en una cama y luego expiró.

Máscara.—Cuán vil es parecer los bienes perecederos a quien medita en los eternos!

EN SAN VICENTE

Fiesta del glorioso patrono titular de esta parroquia.

A las tres de esta tarde se han cantado Vísperas solemnes, dándose a continuación a adorar la reliquia del Santo mártir.

Mañana, a las diez, previa exposición del Santísimo, solemne misa, reservándose una vez terminada la función.

Por la tarde a las seis, exposición, estación, rosario, sermón, estando encargado de desarrollar el panteográfico el M. I. señor Lectoral de la Santa Iglesia Catedral, don Antonio Pildain, bendición y reserva de Su Divina Majestad.

## AVISO

A mi distinguida clientela y al público en general participo que me ha trasladado a la calle GENERAL ALAVA N.º 7, en cuya Casa, como siempre, encontrarán artículos de alta novedad y calidad a precios increíbles. Grandes existencias en artículos de invierno y Trincheras.

No hacer vuestras compras sin visitar esta Casa.

— SASTRERIA —  
MODESTO MURO

## PRECAUCION!!

Si está usted acatarrado y su catarro tiende a hacerse crónico, no se desciende usted. Tome PECTORAL ARAUJO, el mejor antiséptico de bronquios y pulmones; infinidad de curaciones. 5 pesetas en todas las Farmacias.

## Solicitamos agentes

matriculados o con garantías, representar Industria LIFE, calle Príncipe, 22.—Madrid.

## Gran Restaurant "EL CASERIO"

SERVICIO A LA CARTA.—LO MEJOR SITUADO PARA BODAS Y BANQUETES

## PLATOS DEL DÍA

Lunes.—Cordero salteado a la Sevillana

Martes.—Menestra de ternera

Miércoles.—Chuletas de cordero Villarroa

Jueves.—Langosta con Mahonesa

Viernes.—Perdices a la Catalana

Sábado.—Bacalao a la Vizcaína

Domingo.—Callos a la Española

Se sirven raciones del plato del día  
Comidas, cenas y platos de encargo

El servicio del Restaurant será solamente al mediodía

Baños de agua caliente y fría.

Se servirán a su casa llamando al 460

## PIANOS - AUTO PIANOS

A PRECIOS REDUCIDOS, MARCAS ACREDITADAS, AL CONTADO Y A PLAZOS.

DISCOS de impresión eléctrica, de las acreditadas marcas: Gramófono y Negal

GRAN SELECCIÓN.

OCASIÓN EN ROLLOS PARA PIANOLAS.

TODA CLASE DE MUSICA

Plaza de Alfonso XIII, 32

PEREZ VITORIA

## ANIBAL

Vitoria hace veinticinco años

Noticias publicadas por HERALDO ALAVÉS el 21 de Enero de 1904

## Liquidación de muebles

Ventas al contado y a plazos

Grandes y variadas existencias en gabinetes, comedores, despachos y muebles sueltos. Alfombras, colchones de borra y de lana. Bonitos y económicos aparatos de luz y aparatos de limpieza.

Ortiz de Zárate, núm. 1

## Pañería Bazar y Sastrería

CASA IBARRA

(Fundada en 1870)

VENTA EXCLUSIVA PARA LA PLAZA DE IMPERMEABLES Y TRINCHERAS INGLESES MARCA «EL GALLO».

Trincheras desde 29 pesetas en adelante.

Impermeables de Cuerolín a 125 pesetas.

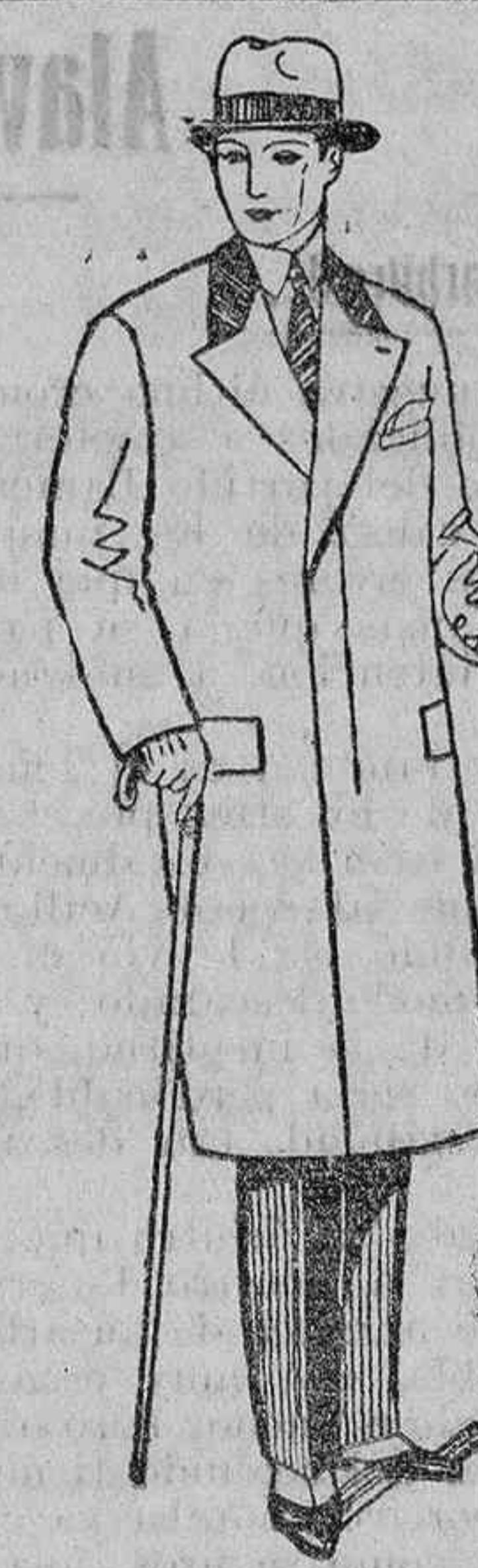
Gabanes para caballero desde 30 pesetas en adelante.

Para mayor comodidad del público hemos aumentado considerablemente las prendas confeccionadas, tanto en Trincheras como en Impermeables y Gabanes.

PLAZA ALFONSO XIII n.º 29

y VIRGEN BLANCA núm. 8.

Teléfono 784.



Síntomas para conocer en el niño la enfermedad: Tos seca; picazón en la nariz, garganta y ojos; rechinamiento de dientes; sueño intranquilo; entreabiertos los ojos cuando descansa; malas digestiones; mal olor en el aliento o impotencia.

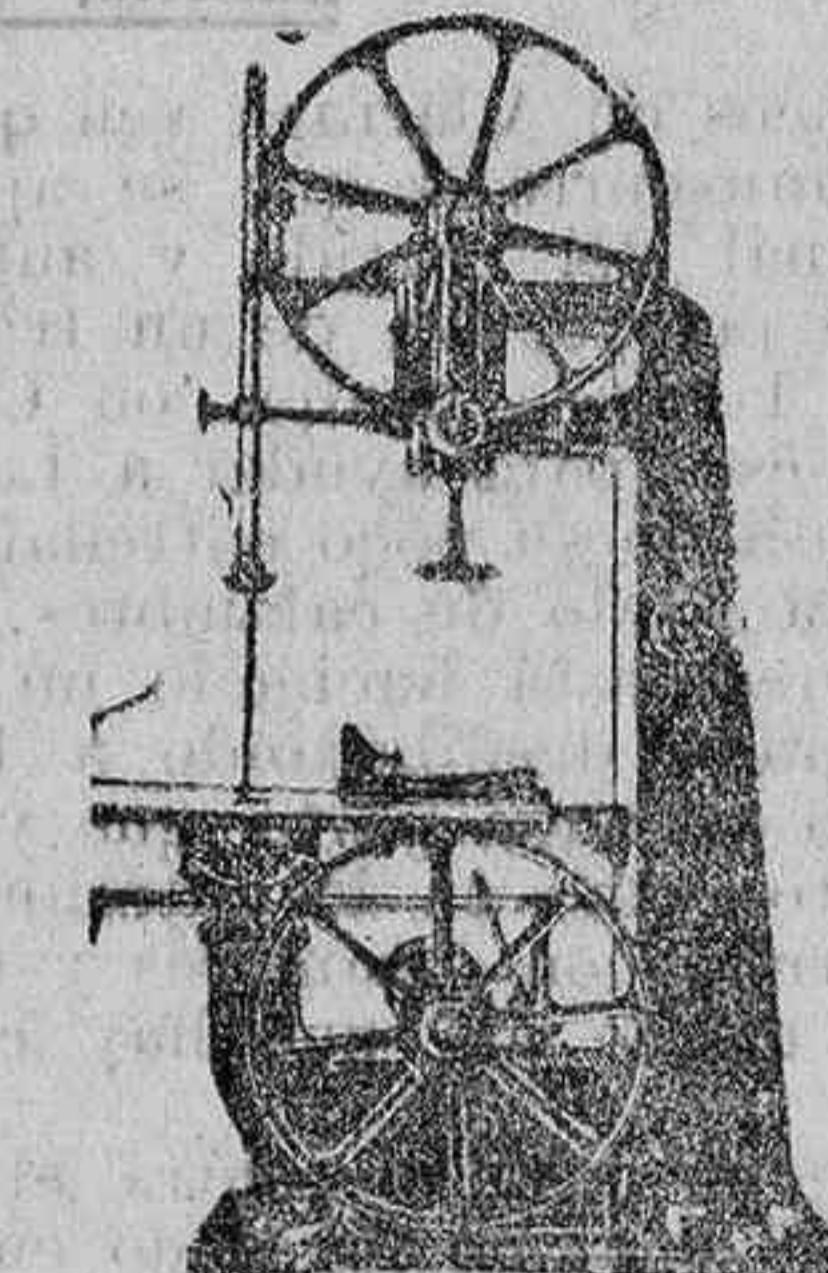
## Caramelos mataombres y purgantes

P. CATALA

DEPÓSITO:

Remigio Blaz y Comp., Calle Griebla, número 1  
Farmacia

Talleres de fundición y Construcción de Maquinaria



Armentia y Corres

CALLE DE LA MAGDALENA

(prolongación)

VITORIA

Especialidad en maquinaria para trabajar madera. Máquinas sierras de cinta y circulares. Carros para el aserrado de grandes troncos. Cepilladores, Tupia, Tornos, Barrenos, Aparatos de soldar sierras de cinta, Mordazas, Máquinas de afilar cuchillas, Accesorios.

PRESUPUESTOS GRATIS A QUIEN LOS SOLICITE.



## El verdadero sport

exige dedicarse a él por completo, procurando que cada miembro, cada uno de sus músculos dé el rendimiento que le corresponde. Ahora bien, ¿cuál quiere de los deportes?

es realmente un placer?

si sus órganos respiratorios no se hallan en buen estado. Enfrentadamente, no. Para mantenerse bien dispuesto y preparado, tome algunas Tabletas Gaba. Desinfectan y refrescan el paladar si la faringe y evitan que se sequen las mucosas de los órganos respiratorios, causa principal del cansancio.

Gaba



## GRAN VINO TÓNICO RECONSTITUYENTE

Recomendado por la Ciencia Médica

Frasco de litro, 7,50. De medio litro, 4,50.

De venta en FARMACIAS y DROGUERIAS

## ANUNCIOS ECONÓMICOS

JABON CHIMBO. El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su sencilla elaboración. El más económico, no sólo por ser el más duradero, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. Pedidlo en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozo de 500 a 250 gramos, respectivamente.

TOMAS ISTURIZ.—Pamplona.—Serrería, maderas país y extranjeras, Pino Roncal para construcciones, a medida fija.

IDEAL PENSION.—Gran Casa de Viajeros.—Pensión para estables, desde cinco pesetas.—Habitaciones para dormir, desde dos pesetas. Servicio público de baños, a 1,25 pesetas.—Todas las habitaciones, exteriores e independientes, muy bien amuebladas. INDEPENDENCIA N.º 1 — VITORIA

SE ALQUILA un piso, renta 11 duros. Informar: Pintorería, 96, 1.º

LOCAL para comercio se traspasa, sitio céntrico. Informes en esta Administración.

SEÑORA o señorita se necesita para despacho de billetes. Informes HERALDO.—N.º 5.502.

NECESITO ayudantes y aprendizas.—Sastrería HERMOSO, Plaza de Alfonso XIII n.º 6.

HOMBRE formal se ofrece para guarda almacén, sereno o cosa análoga. Informes HERALDO.

CABINETE O DESPACHO, preferible amueblado, desearía sitio céntrico. Ofertas en esta Administración.

POLLITOS. HUEVOS para incubar. Ponedoras 296 huevos. Escrupulosamente seleccionadas.—Siempre existencias.—GRANJA LEGHORN, Mañuel Iradier, 56.

GRANJA AVICOLA «Virgen de Estibariz», Propietario Damián G. Fresca.—Aves de pura raza Leghorn y Rhodes - Island - Red, procedentes de gran depredadoras.—Venta de huevos para incubar y de polluelos recién nacidos.—Desde el 15 de diciembre se servirán los pedidos por turno riguroso.—Huevos para el consumo, garantizados, del día. Servicio a domicilio.—Se vende pollería fina para las próximas fiestas.—Camino de la Zumaquera. VITORIA.

Salvan a los niños de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obran como un laxante suave e inofensivo. Son por sus bondades, conocidísimos en España. Marca registrada. Farmacias y Droguerías —



## Cientos de pares

donde elegir botas y zapatos para Caballero, Señora y Niño, encontrará usted en mis escaparates marcados con precios de verdadera ocasión. Esta Casa regala a su clienteja un bono por consumo, que da derecho a los muchos y bonitos regalos que hace todos los meses.

Calzados Maximino Pérez

Sucesor de Estibález

SON LOS MEJORES PLAZA DE ALFONSO XIII, 11 Y PLAZA DE BILBAO, 4 VITORIA

Gacelillas a sucesos

BRITANNIA PIEL

Canales de Madrid

ENRIQUE

MILITAR

CRÓNICA JUDICIAL

# Vista la vista de una causa por homicidio

Con el informe del defensor don Francisco Ortiz y López de Alda

El señor Ortiz dedicando su tiempo al magistrado se Villar, que ha tenido a Vitoria desde Barakaldo, parte del Tribunal, dice el orador, brevemente y muy sencillamente: «Villafranca. varremos de abogado, estos estrados pa- ria, sencillamente: perder mi rango y recordar. Hoy os más, con honda artillería de le- litigio; os laón honda, inti- a defensa tie- gente del de-

representante del pobre, según sus do, quizá in- se cuenta del del empleo defensa. Ju- mero solo de han desfi- sa la me- preciase, lo vosotros, exacta de le honro- ender a daderos rdos, do del porque la clo- casos aquí? adre- ministerio ances; los pastores y tor, tolera- us metan pasados nella mu- suela de- faltan co- drés falta ca acaba- Todo esto no de igual tolera al ser- vices vayan en-

defensa a las de las pasto- al traslado del dr. Todas las continúan- do por si no el explican por onsecuentes. Y los incidentes asomaron entre y los pastores.

Etayo se quejó.

Y el Fiscal ha

a pastora se que- son esas? Sen- a no quería dejar le Etayo. Esas son

pastora.

sto la relación de

referido los testigos?

«cucos». Se hacen la

quiera que sea el re- asunto, Etayo no

solo y en cambio el

rido de la interficta.

A pesar de eso, el al- carrio, Gregorio Elorza, ha

que llamó a la pastora a

y que ella dijo al Con- cejo

or encima de mí no se mon- aña».

Es decir, volviendo a la cuestión,

que entre ambas familias, había di- ferenencias, no me atrevo a decir re- sentimientos. En los pastores eso se convierte en odio. De ello no hay duda.

No quisiera ahondar, bien lo sabe

Dios, en lo que los testigos han dicho

respecto a la conducta de la infun- tunada María. Pero es definitivo que los antecedentes no la hacían del todo recomendable, era humbruna, comprometedora. Lo han dicho Lesmes Beitia, aquel testigo de setenta y un años, al que María golpeó cuando él tenía las costillas rotas; el infeliz vendedor de Ozoria, que perdió nueve duros que la pastora le debía y aquél otro testigo al que esa mujer robó un capote.

En cambio ¿quién es el procesado?

¿Quién lo ha dicho? No nos seres

indocumendados. Lo ha dicho el pá- roco de Villafranca, que decía que el procesado era un buen maestro, un ciudadano modelo y un buen padre de familia, que solía colaborar en las «Florellas de Estibaldiz», que

preparaba conferencias y que inició

la celebración de la fiesta del Arbol,

que no pisaba la taberna, que no

pisaba un baile, que no jugaba. Lo

ha dicho el inspector señor Álvarez

afirmando que Etayo es un mo-

dulo de hombres buenos, un maes-

tro innegable, al que el propio ins-

pecto concedió un voto de gracias,

honrosa distinción que según dijo el

declarante espontáneamente, sólo se

concede a un diez por ciento de los

que cuando Etayo se esca la pistola al

mestros. Lo ha dicho don Anselmo Rodríguez refiriéndose a la ejemplar conducta de Etayo en la circel. Nos lo han dicho todos los testigos.

Y espontáneamente, de modo que impresionó a esta defensa, lo dijo el comandante Limón, jefe de Sotamenes, que al ser preguntado por mí dijo que Etayo le mencionó muy buen concepto y que, a pesar del hecho, seguía mercediéndose. A este efecto se refiere el señor Ortiz a los requisitos necesarios para formar parte del Sotamén y a lo que supone el formar parte de esta institución.

No insistiré en otros puntos pues la inspección ocular a que la Sala accedió a practicar a solicitud mía, —yo se lo agradezco efusivamente— y que se ha llevado a efecto esta mañana en los lugares del suceso, ha dado mucha luz, más de la que esta defensa esperaba.

Voy a entrar en el hecho de autos. Está probado, no por el procesado y su mujer, sino también por Agustín el albañil, que la pastora sostuvo un altercado con el matrimonio Etayo sobre las seis de la tarde del día 30 de abril. Y está probado que la pastora fué a buscar a su marido a casa del vecino Elorza. Lo dice la mujer de éste y lo dicen los mismos hijos de la pastora, Pantalón y Ramón Antía. Os suplico que fijéis la atención en las declaraciones de éstos. De casa de Elorza salieron los pastores por la puerta principal, en vez de hacerlo por la puerta de la cuadra, por donde salían otras veces. Por salir por la cuadra no habían de marcharse los zapatos de charol de pastor; y el que así lo hicieran parece que ha molestado al díjico representante del ministerio Público.

La pastora fué a buscar a su marido para referirle el altercado de aquella tarde, después de encontrarse en el camino a Etayo y su mujer que con Inocencia Martínez y la otra mujer iban al pueblo, a casa de su madre. El matrimonio se detiene en casa de Cuesta y, sea o no cierto lo de los pollos, cierto es que María, sabiendo que su marido estaba en casa de Elorza, fué en su busca para sacarlo de allí y preparar la emboscada. La mujer de Elorza no ha dicho esta mañana que María iba excitada y que le agarró del brazo y obligó a su marido a que se fuera con ella.

Para protar la emboscada, el defensor lee unas declaraciones de la interficta, y dice luego que, en este caso, la nocturnidad ha de aducirse, no al procesado, que iba ajeno a lo que había de ocurrir, sino a los pastores que le esperaban apostados en la fuente. María sabía dónde iban los maestros y por donde habían de pasar. (Lea las declaraciones de los hijos de los pastores). Y es un hecho inconexo que la pastora, como he dicho, obligó a su marido a salir. Elorza ha dicho que se fueron por la puerta principal, la que da a la plaza del pueblo, junto a la iglesia; o sea, la que pone en el camino más largo para ir a casa de los citados pastores. También ha dicho Elorza que acostumbraban a salir por la puerta de la cuadra, más cercana a su casa. (Por qué tomaron la dirección de un camino que tiene ochenta metros más? Por algo me tomé la libertad de molestar a V. E. para que sobre el terreno viese estos detalles).

De manera, señor, que, concretando, los pastores salen por el camino menos apropiado, se encuentran en la fuente, se emboscán. Es indiscutible que los pastores estaban en la fuente; se deduce de sus declaraciones, lo dice Pedro Antía, lo dice María Martín. Es que si no hubieran estado así, no habría cumplido con su deber el representante del Ministerio Público, pues debiera haber acusado, no por un homicidio, sino por un asesinato.

Entra después el señor Ortiz a desmenuzar los detalles del encuentro de los dos matrimonios y se extiende justificando el que Etayo llevase la pistola, por ser cabo del Sotamén y por lo ocurrido el día de San Prudencio. El Fiscal se ríe de este hecho y, por cierto, que al referirse a esta defensa lo ha hecho de un modo desacostumbrado en los representantes de la Ley. Se ha referido el Fiscal a la «parte contraria» y esta frase está bien en boca de un acusador particular, pero no en quien tiene por única obligación el defender los fueros del orden jurídico.

El día de San Prudencio se oyó un tiro y hubo quien vió humo hacia casa de los pastores y a la pastora esconderte en la huerta, aunque después no lo haya dicho aquí. Etayo no estaba en el pueblo (pudo ser Verónica quien hiciera el disparo?) cuando Etayo volvió a encontrar a su mujer y a sus hijos en casa de su suegra y Verónica contó a su marido lo del disparo. Entonces

bolsillo para evitar el furor de los pastores.

Vuelve al hecho de autos y refiere sus pormenores. Habla de la agresión de los pastores al maestro y su esposa, del golpe con la porra, del forcejeo, del retroceder de Etayo, pistola en mano y disparando al aire, hasta el rincón donde acorralado cayó, donde el pastor pegó a Verónica con una piedra y donde el maestro repelió la agresión. El Padre Fructuoso, párroco de Villafranca y testigo de más capacidad que todos los del pueblo, dijo aquí espontáneamente que Etayo obró por miedo insuperable. Luego se refiere el señor Ortiz, para demostrar sus puntos de vista, a lo declarado por Etayo y reprendido por el pastor, por sus hijos, por Freilán y por Elorza. Con esto trata de demostrar que el procesado estuvo acosado, cayendo y dejando en el suelo la boina y el abrigo. Flaviano repelió, no agredió y, cuando se abrió paso y estaba libre, no retó a sus agresores, sino, por el contrario, huyó y se rejugó en casa de Freilán. ¡Qué intenciones de agredir podían animarle cuando hizo esto, pudiendo hacer contrario?

Si no veis esto como yo lo veo, dice el señor Ortiz, habrá que pensar en la vuelta del Jurado, institución fracasada, de la que no soy partidario, que se derrumbó, no por la bondad de los que la componían, sino por la venialidad de los mismos.

Sé que se ha abusado, continúa, del recurso de la legítima defensa. En este caso, tal como los hechos están planteados, no hay más remedio que aceptarla.

Examina luego el defensor las condiciones para que se dé esa eximente, según el artículo 58 del nuevo Código Penal: *agresión ilegítima*; *insistencia*; *tremos sobre esto!*; es de creer que no sea necesario volver a molestar vuestra atención para probar la agresión ilegítima de los pastores.

*Necesidad racional del medio empleado para evitarla:* en el lugar del suceso, como despoblado, siendo de noche, es muy racional que un cabo del Sotamén hiciera uso de lo que para él es un derecho. Iba a repeler la agresión a puñetazos? Lee una sentencia en que se dice que es medio racional el hacer uso de pistola cuando en el campo, de noche, si ha sido agredido con un palo o bastón. *Falta de provocación por parte del que se defiende:* ¡Sé que también necesario volver a insistir sobre punto tan claro y probado!

El párrafo segundo del mismo artículo dice que el derecho de defensa legítima se extiende a amparar al conyuge. También en esto puede aclararse el procesado. Verónica, su mujer, era la perseguida de María. Despues entra el señor Ortiz a examinar el artículo 59, que dice que el exceso en la defensa legítima no es punible si resulta del terror, el arrabito o la obcecación del momento, y pasa a compararlo con lo sucedido en el caso concreto que le ocupa.

Habla del informe pericial, de que fue avisado el médico a las diez de la noche, una hora después de caer herida María; de que el facultativo no tuvo hasta las tres de la tarde y de que no pudo operarse a María hasta las veintidós o veintitrés horas de tener la bala alojada en el vientre. La muerte sobrevino por peritonitis propagada, pudiendo producir la permanencia en la herida durante más de veinte horas, de un trozo de tela del vestido. ¡Va a ser responsable Etayo de todas estas fatalidades y aún de otras que no ha de mencionar! ¡Va a responder de que se recogiera a tiempo a la víctima!

El informe pericial dice que, de no

## Sociedad Cooperativa de Funcionarios "La Esperanza,"

### CONVOCATORIA

Por la presente se convoca a todos los señores socios Cooperadores a Junta General Extraordinaria que tendrá lugar en el domicilio social a las seis y media de la tarde, del día 22 del actual.

Caso de no reunirse número suficiente de socios dicha Junta tendrá lugar media hora después del mismo día y en el mismo lugar, sirviendo también este aviso como segunda convocatoria.

Vitoria 21 de enero de 1929.—La Junta Directiva.

## Venta de una buena casa de labranza,

sitio en el pueblo de Mendiola.

El sábado, 26 del actual, se subastará en el despacho del Abogado don Guillermo Elio (Florida, 2), donde pueden verse previamente la titulación y condiciones.

haber sobrevenido la infección, la herida se hubiera curado en veinte o treinta días. También hace referencia el defensor, como causa posible, según los médicos, de la peritonitis propagada, no aguda, a que María se anduviera con los dedos en la herida, tratando de sacarse la bala.

Elocuentemente habla, después, de los fines de la pena: restauración del orden jurídico vulnerado, reparación del daño causado y corrección del delincuente; y aplicados a este caso, bien se ve su improcedencia.

Recoge los argumentos del Fiscal. Ha dicho el digno representante del Ministerio Público, que siempre que hay una víctima, hay un matador, y en este funda su acusación. No podemos admitirlo. El hecho de matar no hace a los criminales, los hacen las circunstancias en que se mata. Mata el soldado que defiende a su patria y no es un criminal sino un héroe; y cuantos más eran los matados de grados su heroicidad. Y tampoco puede ser criminal el que mata en defensa propia, o en defensa de su mujer o de su hogar.

Si no sería lícito matar en estas circunstancias, las víctimas serían los hombres honestos. El que se defiende de matando da muestra de virilidad de hombre de bien. De admitir la teoría del Fiscal, habría que admitir que la sociedad sólo podría estar constituida de «gallinas», de hombres cobardes.

Vuelve a referirse al Tribunal del Jurado, que nunca condenaría a Etayo. Antía no ha comparecido y su silencio es elociente: «in dubio, pro reo». Elogia calorosamente a la Guardia civil, en términos generales, y por el atestado que hizo del suceso, reflejo de la verdad. Replica al Fiscal diciendo que ha traído testimonio del pueblo, en contra de lo que afirmaba el representante de la Ley. ¡Qué culpa!, dice el señor Ortiz, «tú dirás de que la prueba no haya salido como el Fiscal quería? ¡Vuelves a hacer mención a los aldeanos «camones» pero siempre buenos.

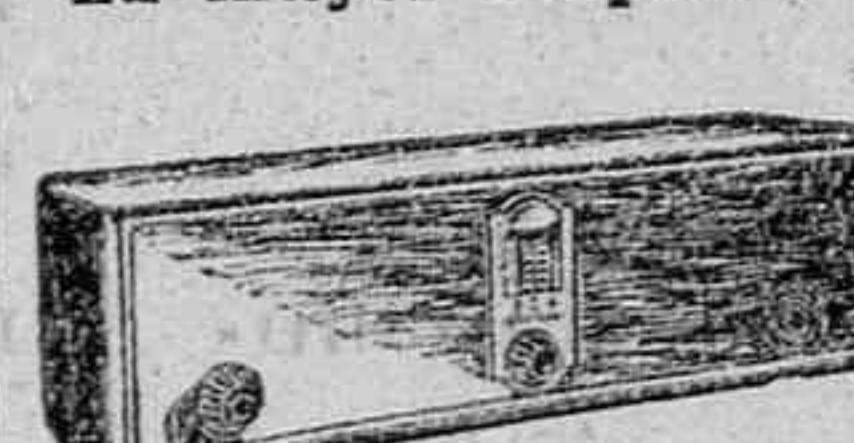
Y acaba su brillante peroración teniendo un recuerdo de compasión para la infeliz María, la pastora, cuya conducta, si ha sido rozada, no ha habido otro remedio, pues el defensor sólo oraciones hubiera tenido para ella. Pide, como el Fiscal, que los magistrados hagan justicia, pero que no prescindan, si es necesario, de la misericordia, para juzgar este caso de conciencia que Dios tendrá ya resuelto favorablemente.

Interrogado Flaviano Etayo por la presidencia si tiene algo que añadir a lo manifestado por su defensor, contesta negativamente.

Se da por terminada la vista, que queda concluida para sentencia.

## Radio Corporación of América R. C. A.

La mayor empresa del mundo en construcciones radio-eléctricas



El éxito de este conjunto ha sido rotundo, sin precedentes. Por su potencia, pureza y sencillez de manejo, ha sido el equipo eléctrico preferido ante todos los conocidos.

Para 1929, Radio Corporation, presentará sus nuevos modelos, que merecerán a no dudar, una acogida entusiasta a tenor del crédito de R. C. A.

Concesionario exclusivo para Alava y Rioja:

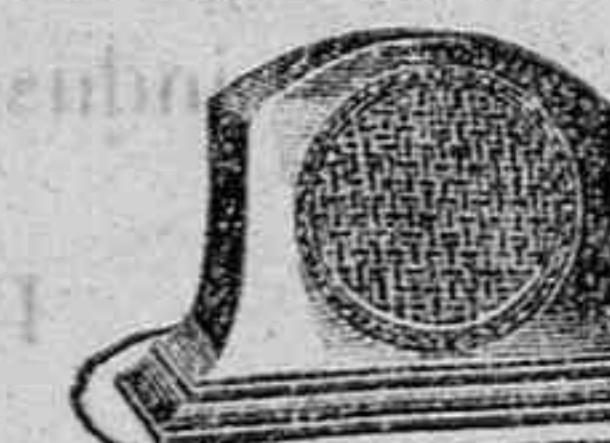
RADIO-ELECTRICIDAD CABEZON

San Prudencio, 17 (junto al Deportivo) Teléfono, 308

Otras vendedores autorizados:

PEDRO MENDIA, Plaza Alfonso XIII, 26

CONSTANTINO LARREA, San Antonio, 35



## Gacetillas y sucesos

LA HORMIGA DE ORO.—El número 3 (Año XLVI) de la ilustración católica «La Hormiga de Oro», publica el siguiente sumario:

«Retrato de un desconocido», por Alberto Durero, (portada); «Cual gozas de rocío»; «Para todos los católicos»; «Efemérides históricas: La gesta de Hernán Cortés»; «Una rama que desaparece: Los Pieles-Rojas»; «Rincónes gallegos: Padrón»; «Mujeres ejemplares: Concepción Arenal». Todos estos artículos van profusamente ilustrados con dibujos y fotografías. Completan el número sus extensas informaciones gráficas de actualidad y sus habituales secciones de Ajedrez, «Correo del Curioso», Notas bibliográficas, Entretenimientos y folletines.

en tres días los extirpa totalmente, Pidal en farmacias y droguerías, 1.60. Por correo, 2 pesetas. Farmacia Puerto, Plaza San Ildefonso, 4.— Madrid.

Muy interesante para las señoras

## ABRIGOS PIEL